



TRIBUNALE ORDINARIO DI TORINO
Cancelleria VI Sezione Civile Fallimentare
Tel. 011 – 432.77.61 Fax 011 – 432.77.66
assunta.saturno@giustizia.it

Torino, 9 ottobre 2014

AI SIGNORI CURATORI

OGGETTO: Relazione ex art. 33 co. 1 L.F. nelle procedure dichiarate dal 30 giugno 2014.

Si trasmette l'allegata nota circolare pari oggetto, emessa dalla Presidente di questa VI Sezione Civile Fallimentare.

Al fine di evitare confusione ed errori appare opportuno fornire alcune indicazioni operative:

- la copia di cortesia cartacea per il G.D. e l'originale cartaceo per il P.M. della relazione ex art. 33 co. 1 L.F. si consegnano 2-3 giorni dopo l'inoltro telematico al personale di Astalegale.net che collabora con il nostro ufficio o, in assenza, all'operatrice addetta allo sportello Curatori;
- sulla copia di cortesia per il G.D. il Curatore indicherà "Inviata telematicamente in data...", mentre sull'originale per il P.M. apporrà la scritta "Originale per il P.M.";
- solo al momento della ricezione dei documenti cartacei il personale come sopra individuato provvederà ad accettare il deposito telematico;
- qualora il Curatore porti l'originale direttamente al P.M., è opportuno che ne dia atto nella prima pagina della relazione inviata telematicamente indicando la data di consegna;
- la cancelleria riceverà il successivo provvedimento con il quale il G.D. dispone l'inoltro al P.M. ed eventualmente la secretazione parziale o totale della relazione e ne notizierà il Curatore, che di conseguenza consegnerà esclusivamente in cartaceo la copia parzialmente secretata portandola come di consueto allo sportello Curatori senza farvi apporre il timbro di deposito;

Si ringrazia per la collaborazione.



Il Direttore Amministrativo
- dott.ssa A. Saturno -